K-80231KR ALEO 利奥

BEFORE YOU BEGIN

WARNING: Risk of personal injury. Metal surfaces are sharp and can cause severe cuts. Use gloves and handle sink edges carefully.

- Observe all local plumbing and building codes.
- Shut off the hot and cold water supplies. • Prior to installation, unpack the new sink and inspect it for
- damage. Return the sink to its protective carton until you are ready to install it.
- Inspect the drain and supply tubing. Replace if necessary. • All information in these instructions is based on the latest product information available at the time of publication. Kohler china. reserves the right to make changes at any
- time without notice.
- This product complies with Q/KLCW 1-2014.

RECOMMENDED TOOLS AND MATERIALS

- Safety Glasses
- Measuring Tape Pencil
- Drill
- Putty Knife
- Silicone Sealant Pipe Wrench
- Plumbers Putty
- Plus:
- Level
- Cross Screwdriver Keyhole/Jigsaw
- Gloves

ROUGHING-IN

Reference Value 参考值

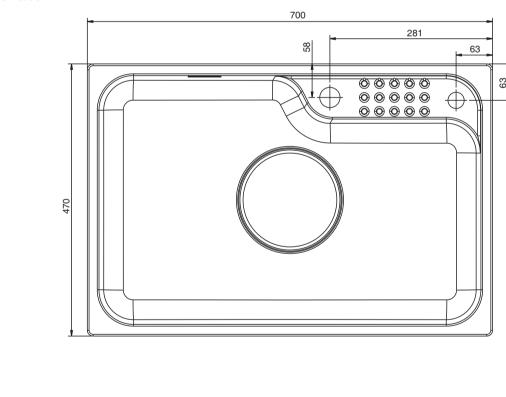
安装之前

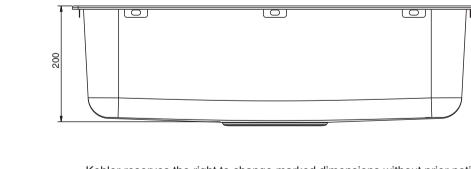
- 遵循当地所有的管道和建筑规范。
- 关闭冷热水供应。
- 在安装之前,请打开新水槽的包装,检查产品是否有损 坏。将水槽放回其保护性的纸箱包装,直到您准备安装。
- 检查供水和排水管道。如果需要,请更换管道。 此手册中的所有资料按照出版时的最新产品资料编写。科 勒公司保留在任何时候不需通知便可进行更改的权利。
- 本产品符合Q/KLCW 1-2014。

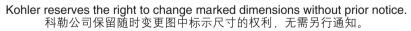
推荐使用的工具和材料

- 安全眼镜
- 测量尺 铅笔
- 钻孔机
- 灰泥刀 硅胶
- 管道扳手
- 管道用灰泥
- 其它: 水平尺
- 十字螺丝刀
- 锁眼锯或剑齿锯 手套

尺寸图







Cutout template 切割模板

directions for new installations.

For existing installations:

Unit: mm

单位:毫米

2. Install the Faucet Fitting and Drain

- NOTE: If you are reusing fittings from an old sink, use plumbers putty under the faucet base and top flange of the strainer.

3. Install the Sink

- A. Self-rimming Installation
- Fix the overflow pipe onto the sink.
- Position the sink onto the cut-out area.

for an uneven countertop.

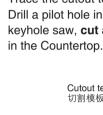






1. Preparation

desire.









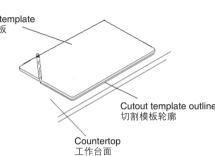


KOHLER

INSTALL THE NEW SINK

surfaces are sharp and can cause severe cuts. Use gloves and handle sink edges Carefully.

- For new installations: Cut along the line dedicated to the installation type as you
- Carefully place the cutout template on the countertop in the desired position. • Make sure the sink will not interfere with the cabinet.
- Trace the cutout template outline onto the countertop. • Drill a pilot hole inside the cutting line. Using a jig or keyhole saw, cut along the outline to cut out the opening

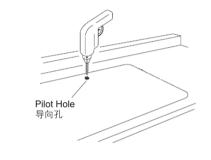


- Trace the outline of the cutout template on the countertop with a pencil at the desired installation location. 用铅笔在厨房工作台面上您希望 安装水槽的位置画下切割模板的轮廓。
- Carefully lift the old sink out of the countertop. • Compare the existing cut-out to the required cut-out size. • If needed, enlarge the cut-out hole according to the
- Install the faucet overflow pipe and strainer according to the manufacturer's instructions.

- Paste sealing tape along the back rim of the sink. • Apply a bead of quality sealant on the sealing tape to maximize sealing effect.
- Install the clips into hole of the hook.
- **NOTE:** The clips may need to be repositioned to compensate

安装新水槽 1. 准备安装

- 於 警告:小心人身伤害。金属表面非常锋利,可能导致
 严重的划伤。请使用手套,并小心接触水槽边缘。
- 对于新安装: 请沿着您期望安装方式剪切切割模板。
- 细心地将切割模板放在厨房工作台面上您希望安装水槽的
- 位置。 确保水槽不会和橱柜互相干扰。
- 请在工作台面上画下切割模板的轮廓。
- 在切割线内部钻一个导向孔。使用剑齿锯或锁眼锯,沿着 轮廓线进行切割,在工作台面上切割出水槽安装孔。



Cut along the outline to cut out the opening in the countertop 沿着画出的轮廓线切出 水槽安装孔。

对现有水槽更换,进行新水槽安装: • 细心地将旧水槽取出厨房工作台面。

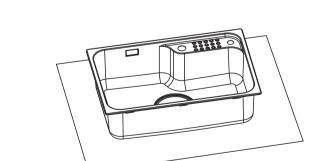
- 比较现有的切割出来的水槽安装面积的大小和新水槽所要 求的面积大小。
- 如果需要,根据安装指南扩大切割孔。

2. 安装龙头和排水装置

根据生产商的指示安装龙头溢水管和下水器。

注意:如果您采用旧水槽的有关装置,在龙头底部基础部位和 下水器的顶部法兰处使用管道密封剂。

- 3. 安装水槽
- A. 台上安装
- 水槽边缘背面贴上密封条。 • 将溢水管部分固定于水槽上。
- 之后于密封条上再涂上一层优质密封剂,以加强密封防水 效果。
- 将水槽置入切割区域。 将夹子按图示挂在小槽背面的安装孔上。
- 注意:对于不平坦的厨房工作台面,可能需要重新确定夹子的 位置, 以弥补台面的不平。

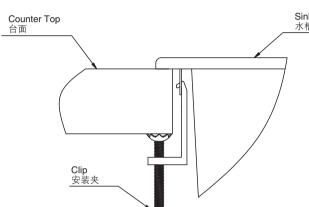






684mm

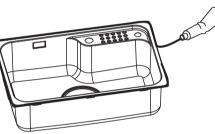
FOR SELF-RIMMING INSTALLATION CUT ALONG THIS LINE 专用于台上安装 沿此线切割



- Tighten the screws to lower the sink rim down onto the countertop. Do not overtighten. • Use a dry cloth to wipe away any excess sealant.
- Verify that there are no gaps. • Allow the sealant to cure for at least 30 minutes.

B. Undercounter Installation • Apply a bead of silicone sealant or rubber sealant around

the inner rim of the sink. • Reverse the countertop and fix the sink to the countertop bottom with clips or other fastener.



- Use a dry cloth to wipe away any excess sealant.
- Verify that there are no gaps. • Allow the sealant to cure for at least 30 minutes.
- Reverse the countertop back and fix into the cabinet.

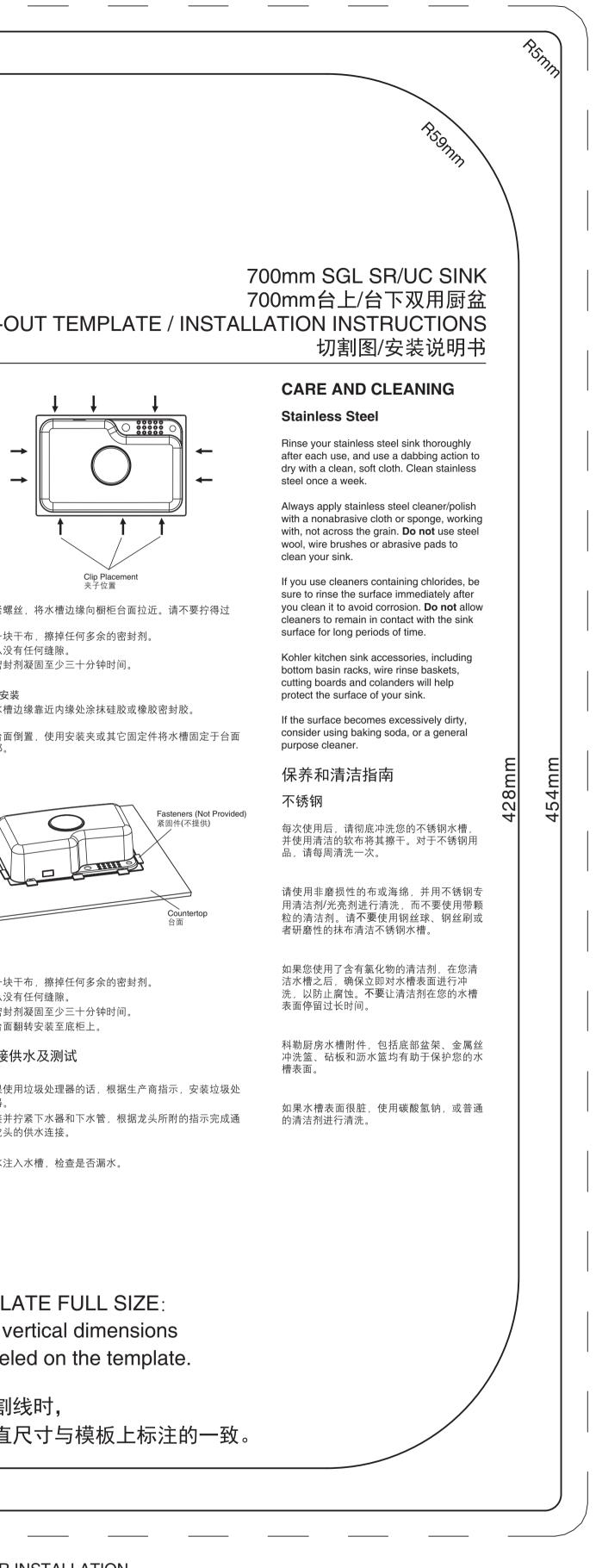
4. Connect Water Supply and Test

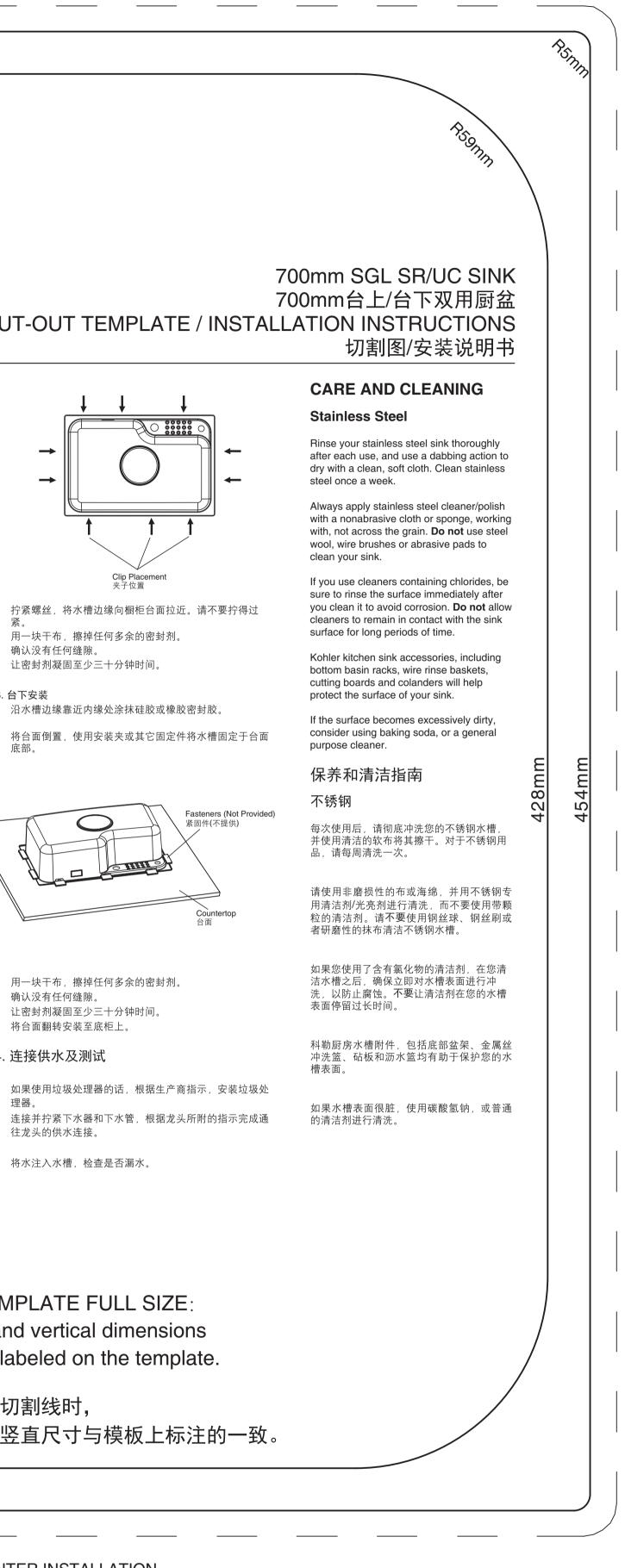
- Install the garbage disposal, if used, according to the manufacturer's instructions. • Connect and tighten the trap to the strainer, and complete the water supply connections to the faucet according to
- the instructions packed with the faucet.
- 确认没有任何缝隙。 • 将台面翻转安装至底柜上。
- 4. 连接供水及测试
- 理器。

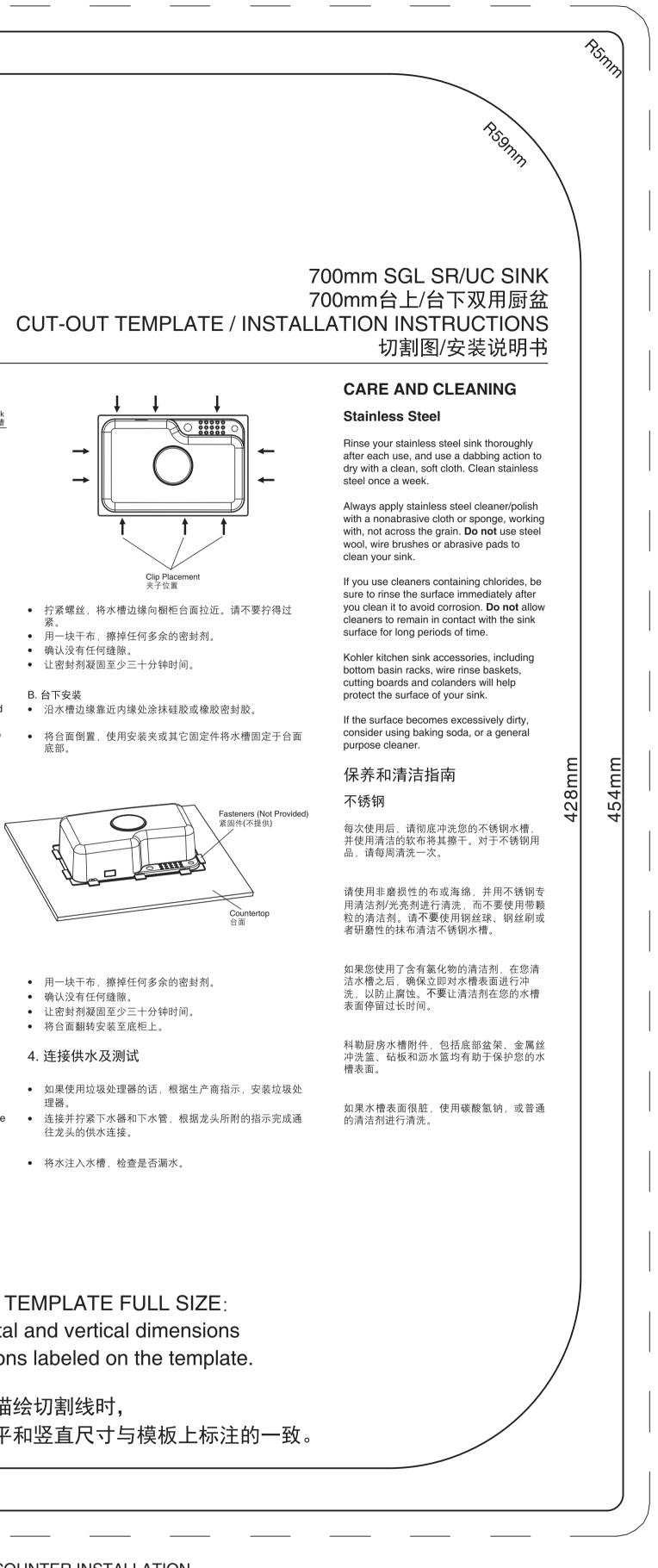
WHEN PLOTTING TEMPLATE FULL SIZE: Make sure horizontal and vertical dimensions match the dimensions labeled on the template.

当在台面上一比一描绘切割线时, 务必确保模板的水平和竖直尺寸与模板上标注的一致。

FOR UNDERCOUNTER INSTALLATION CUT ALONG THIS LINE 专用于台下安装 沿此线切割







• Run water into the sink and check for leaks.

1324915-T01-A

© Copyright Kohler China Investment Co., Ltd. 2017 ©版权为科勒(中国)投资有限公司所有 2017